

Obrigado por fazer o download deste mangá!

Staff

Tradução: Maísa

Edição, RAW: Thiago e Bella

Revisão: Bella

Este projeto é resultado de uma
parceria entre os scanlators

Koisei
scans

koiseiscans.blogspot.com

Pururin
フルリン

www.pururin.net

Este mangá foi traduzido
com o intuito de divulgação,
sem fins lucrativos!





VAMOS
FAZER A NANAMI
COMER TARTARUGA
PARA CURAR SEU
RESFRIADO!

ISSO É UMA
TARTATURGA
PANGUECA QUE
ACABAMOS DE
CAPTURAR!

EU NÃO
SEI COZINHAR
TARTARUGAS.

VOCE VAI
COMER UMA
TARTATURGA,
NANAMI-CHAN?

NEO É
UMA BOA
COMIDA.

LIRGH...

PERAI...





EU NÃO
PEDI ISSO.

APENAS
PEDI QUE
ELE FOSSE
POR AÍ.

ENTÃO ELE
TEM UMA LI-
GACÃO BEM
FORTE COM
VOCÊ PARA
OBTENHE-
R ESSAS PA-
LAVRAS, NÃO É?



APENAS
PEDIU PA-
RA ELE,
HEIN?



SE VOCÊ
COLOCAR A
TARTARUGA
NA PANELA
SIMPLES-
MENTE DES-
SE JERÔ,
EU VOU TE
DAR UM
SOCO!

CALMA
AÍ!

TOMOE-KUN
SE VESTIU DE
GAROTA E FOI
PARA A ESCOLA?!



PARA
COMEÇAR,
ELE ERA UMA
RAPOSA SEL-
VAGEM.

O QUE
VOCÊ QUER
DIZER COM
ISSO?

SENDO
MESTRE DO
TOMOE, VOCÊ
TEM QUE MAN-
TER UM FORTE
CONTROLE
SOBRE ELE.

MIZUKI
...



PARCE
QUE ELE ESTÁ
FINGINDO SER UM
BOM GAROTO NA
SUA FRENTE.



NÃO
QUERO QUE
VOCÊ

O JULGUE
APENAS SE
BASEANDO NA
APARÊNCIA OU
NA ORIGEM
DELE.

PORQUE
EU FICO
COM ELE,

E O
CONHEÇO
MELHOR.

NÃO...

FALE
ASSIM DO
TOMOE.

TENHO
ENCARADO
ELE DE
PERTO

ELE É
FACILMENTE
CONFUN-
DIDO,

MAS ELE
TEM UM LADO
GENTIL TAM-
BÉM.

ENTÃO
EU SEI.



MAS ACHO
QUE ESSE
É O SEU
TOMOE.

ELE TEM
CONTROLE
TOTAL SOBRE
VOCE.

COMO
EU PEN-
SEI.



UM SERVO
QUE DEVE SER
CRUDDO DE SEU
DEUS.



COMO
EU DISSE
ANTES, ELE
NÃO É AS-
SUM!

VOCE É
TEMOSA,
NANAMI-
CHAN.

MAS SINTO
QUE, NA VERDA-
DE, VOCE QUE
É DOMINADA.

SE VOCE
SE DESCUIDAR,
ELE VAI TE MA-
TAR QUANDO
VOCE NÃO ES-
TIVER OLHANDO.

*QUEM É TEMOSO AGUI?!



お静成
さねいなる
有けりやう
ございませう
クラマくん
大好きです
★ 花 ★



ENTÃO

VOCÊ
PODE VER
COM SEUS
PRÓPRIOS
OLHOS

SOBRE A
VERDADEIRA
NATUREZA
DELE.



SIM.

MIZUKI-
DONO!

ESTE É
O QUEIMA-
DOR DE IN-
CENSO DE
ROTACAO
DO TEMPO.

O QUE
É ISSO?
UM PORTA-
INCENSO?

É UM
OBJETO
DE RITUAL
QUE PODE
LEVAR AL-
MAS PARA
O PAS-
SADO.



NESTE
LUGAR

OH?

HÁ MUITO,
MUITO TEMPO
ATRÁS, AN-
TES DE VOCÊ
NASCER,

HÁ UM
TOMOE-KLIN
QUE VOCÊ NÃO
CONHECE.

EU...



EU IREI
FICAR COM
ELA.

APROVEITEM
ENQUANTO
FICAMOS FORA.



NÃO SE
PREOCU-
PEM.

NANAMI-
SAMA?



"DE LIMA
OLHADA"

"EM UM
LONGO TEMPO
ANTES DE VO-
CE TER NAS-
CIDO,"

"NO
TOMBE-
KUN"



"ANTES DE
VOCE TER SE
ENCONTRADO
COM ELE."



ARSH



COM A
'VERDADEIRA
NATUREZA' DO
TOMOE?

O QUE
EXATAMENTE
VOCÊ QUIER
DIZER

PERAI



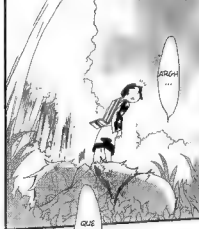
O CORPO
DE OUTRA
PESSOA!!



MINHA
PELE TAMBÉM.
E MEU CABELO.
TEM ALGO DE
ERRADO...



MINHAS
MÃOS SEMPRE
FORAM PEQUE-
NAS ASSIM?



BISTOU
NUM SO-
NHO.

ENTENDI.

ESSE
LUGAR DEVE
SER...



UMA
CRIANÇA...



ONEE-
CHAN...

O QUE
HOLVE?



MONSTROS...
VIERAM PARA
NOS ATACAR.

VOLTAR
PARA A
VILA...



UM
SONHO?

EU...

FUGI
DESESPERA-
DAMENTE.

MAS ELES
PEGARAM
TODAS AS
OUTRAS
PESSOAS...

MONS-
TROS!

O DEMÔNIO
REI ESTÁ
PROCURANDO
POR VOCÊ.

MONSTROS

ME PRO-
CURANDO?

1560



QUE BOM
QUE HAVIA
UMA CASA
ABANDONADA POR
PERTO.

ME MOSTRE
ONDE VOCÊ SE
MACHUCOU. TE-
NHO QUE CUIDA
DAS SUAS FE-
RIDAS. .

ESTÁ
CANDO AOS
PEDAÇOS, MAS
PODE NOS
PROTEGER
DA CHUVA...

VOCÊ
ESTÁ EN-
SOPADO!

COMO
ELES PU-
DERAM



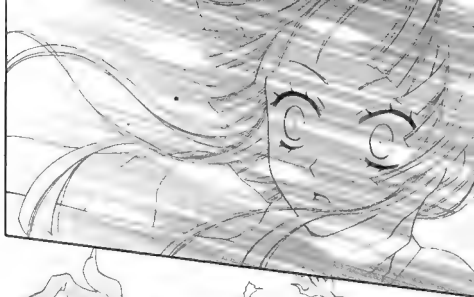
ESPANHAR
TANTO UMA
CRIANÇA?

MAS

EU
TENHO
MUITA
SOR-
TE

DO CONTRÁRIO,
O DEMÔNIO IRÁ
PERDER UMA GA-
ROTA VIRGEM
TÃO BELA.

VOCÊ
ESTAVA LONGE
DA VILA PORQUE
ESTAVA TRABALHANDO NO
CAMPO



EU
FIZTE
MER.

POIS S'A
PEGARAM A
SUA PRESA
VALIOSA

NÃO
ACREDITO!

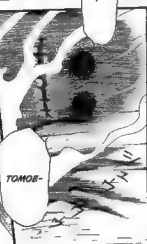
UM
MONSTRO

ANTES
QUE O
DEMONIO
REI DES-
CUBRA.

ALGUÉM
ME SALVE!



LIGO SE
QUEIMA COM
TANTA FA-
CILIDADE...



SAMA...



YOMOE!

ORA, ORA,
UMA GAROTA
DA VILA.



TOMOE...



DE
FATO.

PARA
UMA VILA
TÃO PE-
QUENA.

VOCÊ É
UMA BOA
CAPTURA

ELE NÃO
É...



SUA
VOZ É
BOA TAM-
BÉM!



KYAH!



ELE NÃO
É O TOMOE!



ELE NÃO
É O TOMOE!

CHORE
POR MIM.

ALMA-
NA.



カリッ



QUEM É
VOCE?

HLNF.





OUVI DIZER
QUE HAVIAM
GAROTAS
BELAS AQUI.

MAS SÓ
HÁ TRAPOS
VELHOS E MU-
LHERES FEIAS
NA VILA.

AINDA HÁ
AQUELAS
QUE FUGI-
RAM TAM-
BÉM.

ELAS
FORAM
PARA AL-
GUM LL-
GAR?



VOCE VIU
ALGUMA MU-
NIA POR
AQUI?

TINHA UMA
GAROTA
CHAMADA
YUKI?

VOCE ESTÁ
PERDENDO A
PRÁTICA, DEI-
XANDO AQUELAS
GAROTINHAS
FUGIR.

DEMONIO
REI.



NÃO.



NÃO.

NÃO...

"PARA
COMEÇAR,
ELE ERA
UMA RAPO-
SA SEL-
VAGEM."

"SE VOCS
NÃO FOR
CUIDADO-
SA..."



ENTENDO...

ISSO
TEM QUE
SER UM
SONHO.

"ELE
VAI TE
MATAR."

あ
あ
あ
あ

NA-
NAHI-
CHAN...







VOCE EN-
CONTROU

EU ENVI
SUA ALMA
PARA O PAS-
SADO

O QUE VOCE
VU FOI O MUNDO
PASSADO QUE SE
CONECTOU COM
O PRESENTE.



TOMOE-
KUN?



QUEM
VOCE
DISSE

QUE NAO
ENCONTROU?

NÃO,
NÃO EN-
CONTREI.



O QUE
ESTÁ FA-
ZENDO
AQUI?

BEM-VINDO
DE VOLTA,
TOMOE-KUN.
SE DIVERTIU
NA ESCOLA?



ESSA
COBRA BAS-
TARDA ESTÁ
AQUI?

COMO
DIABOS

WAH..

ガッ

ガッ

ガッ



SOME
DAQUI!



O QUE
VOCÊ FEZ
COM A
NANAN?



HA
HA.

o
SEGREDO
♡





ESTÁ
COM UM
POUCO
FEBRE.

VOLI
FAZER ALGO
PARA VOCÊ
COMER.

VOLTE
A DORMIR.

É ESSA
MÃO.

9

A MÃO
GENTIL DO
TOMOE.

OKAY.

ESTOU
FELIZ.

QUAL
É O PRO-
BLEMA?!

AQUELE
SUJEITO
FEZ ALGO
PARA VO-
CÊ?!

EU
APENAS

TIVE
UMA PE-
SADÃO.

ESSE É
O TOMOE
QUE EU CO-
NHEÇO.



*ESTOU FELIZ
QUE SEJA ELE.*

ENTÃO,
EU ESTOU
BEM.

OBRIGADA.



COMO
FOI NA
AULA?

〈収録作品メモ〉

●神様はじめました 平成20年 花とゆめ22～24号掲載
平成21年 花とゆめ1、3、4号掲載



花とゆめCOMICS

神様はじめました③

2009年5月25日 第1刷発行

著 者 鈴木ジュリエッタ

©Julietta Suzuki 2009

発行人 内 山 晴 人

発行所 株式会社 白 泉 社

〒101-0063

東京都千代田区神田淡路町2-2-2

電話・編集 03(3526)8025

販売 03(3526)8010

制作 03(3526)8020

印刷所 株式会社 廣 済 堂

ISBN978-4-592-18508-6

Printed in Japan HAKUSENSHA

●造本には十分注意しておりますが、落丁・乱丁（本のページの抜け落ちや順序の間違い）の場合はお取り替え致します。購入された書店名を明記して「制作課」までにお送り下さい。送料小社負担にてお取り替え致します。但し、新古書店で購入したものについては、お取り替えできません。

●本書の一部または全部を無断で複写、複製、転載、上演、放送などを行うことは、著作権法上での例外を除いて禁じられています。

がくゆう
ご学友のアドバイスで

いつもと
違うこととか
してみたら?

関係が進展
しないってんなら

鬼切と虎徹の

次巻予告

ななみ ともえ
奈々生さまと巴爾どのが
水族館で初デート!!

自然と...

小学生の
遠足以来だ!!

水族館!!

しゃび いか
首尾は如何に!?

はじめて
神様
はじめた

コミックス がい かん
HC第4巻は
2009年9月頃
発売予定!!

『神様はじめました』は
絶とゆめて大好評連載中!
(毎月五日、二十日発売)

よろしく
ウミウシ!!!